

# Açores

L'ÎLE VERTE DE SAO MIGUEL

Code voyage : **BA COLIB1**



TREK

A partir de **750 €**



**Voyage en liberté**



Niveau : **2/5**



**8 jours**

Partez à la découverte de la plus grande île de l'archipel des Açores, l'île de São Miguel. Celle que l'on appelle l'« île verte » est un petit bijou connu pour sa richesse et sa diversité naturelle. Pour cette aventure, vous partez chaque jour à la rencontre d'une nature authentique.

Des randonnées à pied à travers la luxuriante végétation açorienne, les solfatares bouillonnants et les lacs de cratères. La découverte des seules plantations de thé d'Europe et l'expérience inoubliable d'une sortie en mer pour observer baleines et dauphins dans leur environnement naturel. Le tout agrémenté de baignades sur de belles plages de sable noir et de moments relaxants dans les eaux chaudes naturelles de la vallée de Furnas.



#### POINTS FORTS

- Découverte de la plus grande île de l'archipel portugais des Açores en liberté.
- Inclus: sortie en mer avec un spécialiste pour se mêler à un banc de cétacés!
- 4 nuits à Furnas et les 3 nuits à Ponta Delgada pour éviter de longs transferts
- Transferts avec chauffeur ou voiture de location, à vous de choisir

# Jour par jour

JOUR 1

## ARRIVÉE À SAO MIGUEL - PONTA DELGADA

Prise de votre véhicule de location à l'aéroport puis route vers Ponta Delgada. Si vous avez choisi la formule "Transferts Privés", un chauffeur vous attendra à votre sortie de l'aéroport pour vous emmener directement à votre hébergement à Ponta Delgada. En fonction de votre heure d'arrivée, notre guide local francophone vous présentera votre séjour dans votre logement de Ponta Delgada. Si votre vol arrive en fin de journée, la présentation se fera le lendemain à votre hôtel.

DÉTAIL

**Transport** : Selon formule choisie  
**Hébergement** : Hôtel  
**Petit-déjeuner** : libre  
**Déjeuner** : libre  
**Dîner** : libre

JOUR 2

## LAGOA DO CANARIO - PONTA DELGADA

Départ en direction de la zone de la Serra Devassa, on y trouve le plus grand nombre de lagunes de l'île de São Miguel. Vous pourrez découvrir, outre la Lagoa do Canário, la Lagoa das Éguas, la Lagoa Rasa et la Lagoa do Carvão, entre autres. Une randonnée autour de lacs volcaniques qui s'enchaînent le long d'une crête. Le brouillard parfois présent donne à cette ambiance toute sa force.

DÉTAIL

**Transport** : Selon formule choisie  
**Marche** : 4h  
**Dénivelé positif** : 350 m  
**Dénivelé négatif** : 350 m  
**Hébergement** : Hôtel  
**Déjeuner** : libre  
**Dîner** : libre

JOUR 3

## SORTIE OBSERVATION DES BALEINES ET DAUPHINS - PONTA DELGADA

Vous partez en mer dans la matinée, à la rencontre des cétacés. C'est l'occasion de rencontrer certaines des 27 espèces de mammifères marins recensées aux Açores. Vous apprenez à connaître l'impressionnante colonie de dauphins et de baleines qui fréquente les eaux du milieu de l'Atlantique. Vous profitez de votre après midi libre pour visiter cette jolie ville de Ponta Delgada.

DÉTAIL

**Transport** : Selon formule choisie  
**Activité** : 3h  
**Hébergement** : Hôtel  
**Déjeuner** : libre  
**Dîner** : libre

JOUR 4

## PONTA DELGADA - LAGOA DAS SETE CIDADES - FURNAS

Ce matin vous quittez Ponta Delgada pour la 2ème partie de votre voyage. Vous prenez la direction du Lagoa das Sete Cidades, à la découverte d'une des plus belles caldeiras des Açores. Deux lacs (Lagoa Azul et Lagoa Verde) sont nichés dans le cratère immense de ce volcan, offrant un paysage impressionnant et surprenant. Une fois la randonnée terminée, vous partez sur Furnas où vous vous installez pour vos 4 dernières nuits.

DÉTAIL

**Transport** : Selon formule choisie (0h45)  
**Marche** : 4h-5h  
**Dénivelé positif** : 450 m  
**Dénivelé négatif** : 450 m  
**Hébergement** : Residencial  
**Déjeuner** : libre  
**Dîner** : libre

JOUR 5

## TOUR DU LAGOA DAS FURNAS - FURNAS

Furnas est située à l'intérieur d'un volcan au centre de l'île de São Miguel. Vous partez à pied depuis votre hébergement. Vous marchez autour du lac de Furnas, puis vous observez des caldeiras fumantes et bouillonnantes. Vous pouvez terminer la journée par un bain dans les eaux chaudes et la visite du Parc de Terra Nostra, connu pour ses arbres deux fois séculaires.

DÉTAIL

**Transport** : Selon formule choisie  
**Marche** : 4h-5h  
**Dénivelé positif** : 400 m  
**Dénivelé négatif** : 500 m  
**Hébergement** : Residencial  
**Déjeuner** : libre  
**Dîner** : libre

JOUR 6

## LAGOA DE FOGO - RIBEIRA GRANDE - FURNAS

Vous vous élevez dans une forêt d'eucalyptus, de pittosporum et d'acacias puis suivez un cours d'eau avant de rejoindre la rive de la Lagoa do Fogo. Votre itinéraire vous offre de superbes points de vues sur la côte sud de São Miguel, Vila Franca do Campo, son Îlot et la Ribeira da Praia.

A noter que ce parcours s'effectue entièrement dans une zone classée Réserve Naturelle. Il relève de la responsabilité de chacun de contribuer à sa protection et de garantir sa biodiversité en conservant cet habitat naturel.

DÉTAIL

**Transport :** Selon formule choisie

**Marche :** 4h-5h

**Dénivelé positif :** 600 m

**Dénivelé négatif :** 600 m

**Hébergement :**

Residencial

**Déjeuner :** libre

**Dîner :** libre

JOUR 7

## QUATRO CAMINHOS DO FAIAL DA TERRA - FURNAS

Après un court trajet, vous partez pour une randonnée sur des sentiers plus intimes de l'île. Il s'agit d'une randonnée en boucle depuis le village de Faial da Terra, logé entre la mer et le massif du Nordeste.

Après avoir traversé des champs agricoles, vous atteignez ensuite l'ancienne tour d'observation des baleines, lieu utilisé par les anciens pour observer et localiser les différentes espèces de cétacés. Vous poursuivez ensuite votre montée jusqu'au Pico dos Bodes d'où vous aurez une belle vue sur Faial da Terra et Vila Franca do Campo.

Vous redescendez ensuite sur Faial da terra.

DÉTAIL

**Transport :** Selon formule choisie (0h10)

**Marche :** 3h-4h

**Dénivelé positif :** 450 m

**Dénivelé négatif :** 450 m

**Hébergement :**

Residencial

**Déjeuner :** libre

**Dîner :** libre

JOUR 8

## PONTA DELGADA - AÉROPORT

Restitution du véhicule de location ou Transfert à l'aéroport et vol pour la France.

DÉTAIL

**Transport :** Selon formule choisie (0h30)

**Déjeuner :** libre

**Dîner :** libre

### À NOTER

Le programme a été établi selon les derniers éléments connus lors de sa rédaction ; des impondérables sont toujours possibles et des situations indépendantes de notre volonté peuvent en modifier le déroulement.

# Budget

(informations au 04/05/2024)

Période réalisable : **AVRIL, MAI, JUIN, JUILLET, AOÛT, SEPTEMBRE**

## **PRIX A PARTIR DE, DES 01/01/2024**

**(tarifs communiqués sous réserve de disponibilité au moment de la réservation)**

### ● **AVEC VOITURE DE LOCATION**

#### ***Basse saison***

##### **Du 01 AVRIL au 30 AVRIL**

Base 2 personnes (chambre double): 845 € par personne

Base 3 personnes (chambre double + chambre individuelle) : 955 € par personne

Base 4 personnes (chambre double): 765 € par personne

#### ***Haute saison***

##### **Du 01 MAI au 30 SEPTEMBRE**

Base 2 personnes (chambre double): 1105 € par personne

Base 3 personnes (chambre double + chambre individuelle) : 1260 € par personne

Base 4 personnes (chambre double): 1005 € par personne

### ● **TRANSFERTS AVEC CHAUFFEUR**

#### ***Basse saison***

##### **Du 01 AVRIL au 30 AVRIL**

Base 2 personnes (chambre double): 925 € par personne

Base 3 personnes (chambre double + chambre individuelle) : 1035 € par personne

Base 4 personnes (chambre double): 750 € par personne

#### ***Haute saison***

##### **Du 01 MAI au 30 SEPTEMBRE**

Base 2 personnes (chambre double): 1105 € par personne

Base 3 personnes (chambre double + chambre individuelle) : 1260€ par personne

Base 4 personnes (chambre double): 925 € par personne

## Le prix comprend

- 4 nuits en residencial à Furnas et 3 nuits en hôtel 3\* à Ponta Delgada
- Les petits-déjeuners du jour 02 au jour 08
- La sortie croisières d'observation des cétacés
- Selon la formule choisie:
  - Les transferts pour rejoindre les points de départ des randonnées
  - la location d'une voiture adaptée au nombre de participants, kilométrage illimité et assurance tout risque incluse.
- Le carnet de route numérique.
- L'accueil par notre équipe locale francophone

## Le prix ne comprend pas

- Les frais d'inscription (à partir de 12 ans) : 18 € par personne
- Les vols internationaux
- Les taxes aériennes
- Eco participation à la contribution carbone volontaire de votre voyage 5 euros par personne si vous réservez les vols avec nous.

### À payer sur place

- Les déjeuners
- Les dîners
- Les boissons et dépenses personnelles
- les entrées dans les sites/parcs (prévoir env 40 euros par personne)
- Si formule avec location de voiture : le carburant et les éventuels frais de parking
- Si formule avec location de voiture : les transferts au lieu de prise et restitution du véhicule



## Assurances au choix

- **Assurance multirisque** : 4,1 % du voyage par personne
- **Assurance multirisque avec extension épidémie** : 5,1 % du voyage par personne
- **Assurance premium (valable pour tout voyage dont le montant dépasse 8000€/pers.)** 5 % du voyage par personne
- **Assurance multirisque premium avec extension épidémie (valable pour tout voyage dont le montant dépasse 8000€/pers.)** : 6,1 % du voyage par personne

Pour ce voyage, nous vous recommandons notre assurance multirisque, spécialement étudiée pour le voyage d'aventure.



# Aérien

Nos prix sont calculés sans acheminement à destination. Les points de rendez-vous et de départ de chaque voyage sont indiqués sur votre itinéraire.

Mais rassurez-vous, nous pouvons réserver votre acheminement pour vous simplifier la vie :

- Une proposition à la carte (choix de la compagnie, aéroport de départ).
- La transparence sur le prix du billet.
- Les frais de gestion et de modification de vol inclus en cas d'incident.
- Les transferts aéroport / hôtel inclus à votre arrivée et départ (quand applicable).
- Le tout pour un forfait fixe de 80 € / personne.

## + Options

- Supplément chambre individuelle: 320 euros par personne (basse saison) et 465 euros par personne (haute saison)
- Nuit supplémentaire sur l'île de Sao Miguel en hôtel 3\* en chambre double et petit déjeuner: à partir de 95 euros par personne.
- Nuit supplémentaire sur l'île de Sao Miguel en hôtel 3\* en chambre individuelle et petit déjeuner: à partir de 165 euros par personne.

# Détail du voyage

## ENCADREMENT

Séjour sans accompagnateur avec un carnet de route numérique sur votre Smartphone (remis avant départ).

Téléchargez l'application Altaï Roadbook sur votre Smartphone. Simple d'utilisation, elle vous géolocalise et vous guide en temps réel sur le terrain. Une fois le parcours téléchargé, cette application fonctionne sous le mode avion de votre téléphone (hors ligne). Vous y retrouvez aussi toutes les informations nécessaires au bon déroulement du voyage (les bons d'échange de vos hébergements et/ou transferts, les points d'intérêts à découvrir tout au long de votre randonnée, les informations pratiques...).

## ALIMENTATION

Les petits-déjeuners sont inclus.

Les déjeuners et dîners restent à votre charge.

Les boissons sont à votre charge.

## HÉBERGEMENT

Ce programme a été construit sur la base suivante afin d'optimiser les temps de transports.

\* Les 3 premières nuits s'effectuent à Ponta Delgada, capitale de l'île et de l'archipel. (3 nuits en hôtel 3\*\*\*, normes locales (ou hébergement équivalent suivant disponibilité).)

\* Les 4 dernières nuits se font à Furnas, idéalement placé pour parcourir la deuxième partie du circuit. (4 nuits en residencial)

Vous êtes logés en chambre double avec salle de bain privative.

En cas de nombre impair, vous êtes logés ainsi: 3 nuits en chambre triples et 3 nuits en chambre individuelle.

Possibilité de chambre individuelle (en option) et triple sous réserve de disponibilité.

## HEURE ET LIEU DE RENDEZ-VOUS

J1 accueil à votre arrivée à l'aéroport de Ponta Delgada.

## DISPERSION

Le jour 8 à l'aéroport de Ponta Delgada

## SE LOGER AVANT OU APRÈS LE CIRCUIT

Nuits supplémentaires, consulter l'onglet prix - option.

## DÉPLACEMENT

Selon la formule choisie:

### 1/ formule avec voiture de location

Vous profitez de 7 jours de location de voiture, kilométrage illimité, assurance vol, accident et responsabilité civile incluse.

Une voiture de location est mise à disposition du jour 01 à l'aéroport au jour 08 directement à l'aéroport.

pour 2 personnes, voiture de catégorie A (type Twingo ou équivalent)

pour 3 personnes, voiture de catégorie B (Seat Ibiza ou équivalent)

pour 4 personnes, voiture de catégorie B ou C selon les disponibilités (Mégane, Focus ou équivalent)

\* CDW: conformément à la loi portugaise, les véhicules de location sont assurés au minimum. Il vous restera sur place une franchise de 1000€ à régler par Carte Bancaire (qui doit être au nom du conducteur). Cette somme vous est restituée à la fin du séjour si il n'y a pas de dommage sur le véhicule.

En cas d'accident, la totalité des dommages causés au véhicule est à votre charge. Nous vous conseillons donc de souscrire une assurance complémentaire sur place : CDW (rachat de franchise).

\* TP: permet de réduire la responsabilité du client à hauteur d'une franchise (selon la catégorie de véhicule) en cas de vol du véhicule.

\* PAI: couvre les frais médicaux en cas d'accident et indemnise en cas de décès ou d'invalidité. Vous pourrez donc partir en toute sécurité à bord de votre véhicule, tous les passagers y compris le conducteur seront protégés.

## ATTENTION

**Au moment de la prise en charge du véhicule, il vous sera demandé le permis de conduire au nom du**

**conducteur et une carte bancaire au nom du conducteur. Il est nécessaire que ce soit une carte bancaire de CREDIT (mention « crédit » et non « débit » sur la carte). Pensez à bien vérifier auprès de votre banque avant votre départ!**

Aussi, si vous ne récupérez pas votre voiture dans les heures qui suivent l'heure prévue (généralement sous 6 heures), le loueur se réserve le droit de livrer votre voiture à un autre client.

Suivant vos horaires d'avion, une journée supplémentaire peut vous être facturée sur place par le loueur si vous dépassez cette durée de 7 jours (par tranche horaire de 24h).

Vous devez également rendre le véhicule avec le plein de carburant.

## **2/ formule avec chauffeur:**

Un véhicule avec chauffeur est mis à votre disposition pour vos déplacements terrestres.

Il vous acheminera au point de départ de vos randonnées et déterminera, pour le retour, un point et un horaire pour venir vous rechercher.

Ce système vous permet de faire des randonnées en traversée sans vous soucier de votre véhicule!

## **BUDGET & CHANGE**

Devise : Euro (EUR)

Les cartes bancaires Visa et Mastercard sont acceptées partout.

Vous trouverez des distributeurs automatiques de billets dans les principaux villages et les villes de l'île.

# Equipement

## VÊTEMENTS À PRÉVOIR

Les vêtements, des pieds à la tête :

- Chaussures de randonnée. Ce sont les meilleures amies du randonneur. Elles doivent réunir trois qualités : solidité, bonne tenue du pied et de la cheville (tiges hautes) et imperméabilité. Choisissez des chaussures à semelles antidérapantes et relativement rigides type "Vibram" ,
- Chaussures légères (tennis ou sandales) pour enfiler le soir dans les villes et villages.
- Chaussures de baignade,
- Sous vêtements. C'est la première isolation que vous aurez, soignez la ! Des fibres techniques fines, comme la Carline ou la Polartec, sont très efficaces, chaudes, souples, confortables et légères. Elles sèchent très rapidement,
- Pantalons de randonnée,
- Shorts,
- Vestes polaires. Ces dernières sont résistantes, chaudes, légères et sèchent rapidement. Les plus adaptées, bien connues des montagnards, sont les fibres Polartec, Carline et Ulfrotté.
- Tee-shirts (techniques de préférence),
- Cape de pluie ou veste imperméable type Gore-tex,
- Chapeau,
- Paire de gants et bonnet,
- Maillot de bain et serviette de bain,

## EQUIPEMENT À PRÉVOIR

- Pochette à mettre autour du cou ou en ceinture pour votre passeport et/ou votre carte d'identité, votre permis de conduire, votre carnet de vaccination, votre carte européenne d'assurance maladie, votre dépliant assurance voyage, vos devises, votre carte de crédit et vos papiers personnels.
- Boite en plastique de taille moyenne avec couverts en plastique si vous souhaitez vous préparer certains repas.
- Sacs plastiques pour garantir l'étanchéité de vos affaires, appareils photos et vêtements.
- Sac à linge sale,
- Serviettes humidifiées type "Calinette" pour la toilette quand l'eau est trop froide ou inaccessible,
- Boules Quiés, toujours utiles!
- Bloc notes et stylo, livre, jeu de carte
- Bâtons de marche (facultatifs). Ils sont d'une aide précieuse pour économiser vos genoux à la descente (jusqu'à 30% de votre poids + celui de votre sac sont supportés par les bâtons) et soutenir votre effort à la montée (les bras aident en plus des jambes).
- Paire de jumelles,
- Appareil photos,
- Téléphone portable,
  
- Trousse de toilette,
- Paire de lunettes de soleil,
- Crème de protection solaire (visage et lèvres),
- Lampe de poche ou frontale avec piles de rechange,
- Gourde de 1.5 litres minimum, légère et isotherme. Vous pouvez prévoir également une poche à eau de 2 litres. Cette dernière a l'avantage de permettre une consommation directe grâce à sa pipette. Vous n'êtes donc pas obligé de tomber le sac à dos pour saisir la gourde. Ainsi vous buvez plus régulièrement et en petite quantité ce qui est conseillé pour une bonne hydratation,

Astuce : avoir deux récipients permet de consommer l'un pendant que l'autre est en cours de traitement,

- Couteau de poche, multi-usages de préférence (à mettre en soute si vous prenez l'avion),
- Papier hygiénique,
- Gel hygiénique,

Remarque : pas besoin du sac de couchage pour le refuge du teide, un simple drap de sac suffit car les couvertures sont fournies.

## BAGAGES

L'ensemble de vos bagages doit être réparti dans deux sacs :

- Un sac de voyage souple avec fermeture éclair latérale donnant plus facilement accès à son contenu type sac marin 80 litres environ et de 15 Kg maximum.
- Un petit sac à dos d'une contenance d'environ 30 litres pour vos affaires de la journée : polaire, tee-shirt de rechange, gourde, lunettes, appareil photo, jumelles, petit matériel...

Attention, certains pays interdisent l'importation et l'utilisation des cigarettes électroniques, nous vous recommandons donc vivement de vous renseigner auprès des autorités compétentes (MAE, ambassade, consulat) avant votre départ.

## PHARMACIE

Il est recommandé de constituer votre propre trousse à pharmacie : crème solaire hydratante corps et lèvres, élastoplast et ciseaux, vitamines C, collyre, doliprane et/ou aspirine, antidiarrhéique et antiseptique intestinal (immodium, intetrix), pommade cicatrisante et antiseptique local, antibiotique courant (facultatif).

Pensez également à votre traitement en cours.

Pensez à votre carte vitale.

Pour ce pays : Aucune vaccination obligatoire n'est demandée mais nous vous recommandons d'être à jour des vaccinations courantes (diphtérie, tétanos, typhoïde, polio). Pour faciliter la prise en charge d'éventuels soins sur place, il est conseillé de se munir de sa carte européenne d'assuré social délivré par la Sécurité Sociale.

Avant votre départ, nous vous conseillons de consulter votre médecin, qui seul pourra vous fournir des indications fiables sur votre état de santé général, et qui fera un point sur vos vaccinations habituelles ainsi que sur les vaccinations recommandées pour votre destination.

Sur les sites suivants, vous trouverez des conseils à suivre avant votre départ :

OMS - [www.who.int/fr/index.html](http://www.who.int/fr/index.html)

Institut de veille sanitaire - [www.invs.sante.fr/](http://www.invs.sante.fr/)

Institut Pasteur - [www.pasteur.fr/fr/map](http://www.pasteur.fr/fr/map)

La majorité des hôpitaux ont un service pour les maladies infectieuses et tropicales. Pour plus d'informations, veuillez consulter celui le plus proche de chez vous.

# Formalités & santé

## PASSEPORT

Pas obligatoire. Communauté Européenne.

En plus de votre passeport ou de votre CNI, nous vous conseillons de voyager avec une photocopie en permanence sur vous (la double page où figure la photo), qui vous dépannera en cas de perte ou de vol de l'original.

Attention : les enfants doivent posséder un passeport (ou une CNI) individuelle, et ne peuvent plus être inscrits sur le passeport de leurs parents.

Pour les mineurs non accompagnés par leurs parents, ou ceux voyageant avec leurs parents mais ne portant pas le même nom, une autorisation de sortie du territoire est nécessaire.

A partir du 15 janvier 2017, un enfant qui voyage à l'étranger sans être accompagné de l'un de ses parents doit présenter les 3 documents suivants :

- Pièce d'identité valide du mineur : carte d'identité ou passeport + visa éventuel en fonction des exigences du pays de destination (à vérifier en consultant les fiches pays du site [diplomatie.gouv.fr](http://diplomatie.gouv.fr) )
- Photocopie du titre d'identité valide du parent signataire : carte d'identité ou passeport
- Formulaire d'autorisation de sortie du territoire signé par l'un des parents titulaire de l'autorité parentale.

NB : cette autorisation peut être requise par certains pays lorsque l'enfant mineur voyage avec un seul de ses parents (par exemple : Algérie, Maroc, Suisse : à vérifier en consultant les fiches pays du site [diplomatie.gouv.fr](http://diplomatie.gouv.fr)

## VISA

Non

## CARTE D'IDENTITÉ

Oui

À compter du 1er janvier 2014, la durée de validité des cartes nationales d'identité (CNI) délivrées aux personnes majeures passera de 10 à 15 ans. Attention, cette prolongation ne concernera pas les CNI délivrées aux mineurs qui resteront toujours valables 10 ans. Un décret vient en effet d'être publié en ce sens au Journal officiel du vendredi 20 décembre 2013. Cet allongement de 5 ans concernera à la fois : les nouvelles CNI délivrées à partir du 1er janvier 2014, les CNI délivrées entre le 2 janvier 2004 et le 31 décembre 2013. Pour les CNI délivrées entre le 2 janvier 2004 et le 31 décembre 2013, cette prolongation de 5 ans n'impliquera aucune démarche particulière de la part des usagers, la date de validité inscrite sur le titre n'étant pas modifiée. Pour chaque pays acceptant la carte nationale d'identité comme document de voyage, le ministère de l'intérieur propose une fiche d'information traduite.

<http://www.interieur.gouv.fr/Actualites/L-actu-du-Ministere/Duree-de-validite-de-la-CNI>

## VACCINS

Depuis la pandémie, la plupart des pays n'accueillent que des personnes vaccinées contre la COVID, pensez à vous informer régulièrement sur les conditions sanitaires, et gardez en tête qu'elles sont évolutives. Assurez-vous cependant que les vaccins pratiqués couramment dans les pays occidentaux (tétanos, diphtérie, poliomyélite, typhoïde) sont encore valables. Vaccins hépatite A et B également recommandés.

## RECOMMANDATIONS SANITAIRES

Les obligations sanitaires de chaque pays face à la pandémie évoluent fréquemment, il est important et de votre responsabilité de les consulter jusqu'au jour de votre départ sur le site du ministère des affaires étrangères, rubrique "Conseil aux voyageurs